

忠義會訊

VOL.61 Dec.2017
安置教養 • 國內外收、出養 • 社區關懷輔導服務



國內
郵資已付

台北郵局許可證
台北字第2251號

雜誌

台灣郵政台北誌第534號
★無法投遞時請退回，謝謝！



- ✿ 我願生生世世做他的母親
- ✿ 跨越隔閡 為愛重聚
- ✿ 每個相遇 都是奇蹟
- ✿ 出養不會是永遠失去 而是愛的延續

• 以愛為出發點
• 陪伴孩子溫暖成長 •



財團法人忠義社會福利事業基金會
Chung Yi Social Welfare Foundation

安置教養 • 國內外收、出養 • 社區關懷輔導服務

愛+陪伴=家

什麼是「家」？是一個房子？一些很愛你的家人？還是一個令自己感覺得到溫暖、安心的環境？對親情的各種思考與辯證，讓超越血緣關係卻仍相愛相親的收養家庭成員來作答，再適合也不過了！收養，是一個追尋的過程。若曾經歷迷失卻仍鏗而不捨，那麼，所有的付出將轉化為珍惜。

相信很多人會十分好奇收養家庭和所有的家庭究竟有甚麼不同？身為媒合服務者，我們將收出養看作安置服務的延伸，它幫助失去親人依靠的孩子與期待為人父母者，找到彼此的共鳴點，一起成就「家」的美好。多年的服務經驗觀察顯示，在台灣的社會中，即使是善意關注多於惡意，卻仍然對被收養童與收養父母的身分認同，造成不小的壓力。「桃園市收出養資源整合服務中心」的開辦，便是企圖以在地服務的精神，讓各界對於收出養服務內涵與「收養家庭」這樣的家庭組合方式，有更簡明的理解與更深邃的包容。

本期邀請到廣播節目主持人黃光芹女士與我們分享屬於她們家的濃密親情。黃女士有別於許多只期待稚齡被收養童的國內收養父母，因此與就讀國小的孩子結緣。文章寫在孩子進入家庭，也認定這個家之後，寫情細膩、言簡意賅，用一份生生世世的許諾，道出了收養關係的樞紐，其實正是彼此間的「承諾」。承諾不僅僅是愛，它是日日夜夜的用心陪伴，也包含對於彼此喜、怒、哀、樂的概括承受與同理。

以孩子的感受出發，最接近美麗境界的收養關係，是發展到孩子能夠自然而然的去向外界說明，自己和所有的家庭在愛的本質上並沒有什麼不同，但就像所有的親子關係一般，愛與陪伴，都需要時間去感應與證明，也都是水到渠成，急不來的！

沒有愛的房子不算「家」，家庭的溫暖，在日積月累的陪伴中得以實現。歲末年終之際，祈願所有忠義的好朋友，持續對失依的孩子付出關懷。陪伴我們一起理解收養關係，也藉此檢視自己和家人的關係，一同感受家庭愛的真諦。



忠義基金會執行長

高敏足

發行人：高敏足
總編輯：忠義編輯小組
美編製作：忠義編輯小組
劃撥帳號：01050858

基金會電話：(02) 2931-1659 代表號
資發組電話：(02) 2930-2600
收出養電話：(02) 2230-1100
傳真：(02) 2934-4561

網址：www.cybaby.org.tw
戶名：財團法人忠義社會福利事業基金會
立案字號：北市社四字第 14799 號
地址：台北市文山區景興路 85 巷 12 號

執行長

3 愛 + 陪伴 = 家

社福專題

4 從心裡生出來的孩子 談大孩子的自決與收養前的準備

家庭與生活

6 我願生生世世做他的母親

服務成果

8 愛讓孩子有「心」的依靠

忠愛孩子義不容辭

10 跨越隔閡 為愛重聚 淺談被收養孩童尋親重聚

服務歷程

12 每個相遇 都是奇蹟

社工小語

14 出養不會是永遠失去 而是愛的延續

活動紀事 / 物資 / 發票

15 助養人相見歡

公益參與

16 2018 手札 / 徵員 / 福利園區



單選、複選或申論？
親子關係，從來都沒有標準答案。
別害怕迴圈，別急著作答！
用心去感受每個牽手的片刻，
在孩子的笑臉中，看見自己。

原來，愛孩子的我們，如此美麗！

從心裡生出來的孩子

大孩子的自決與收養前的準備

文◎收出養服務中心社工員 陳雅潔

常有人說，被收養的孩子，是收養爸媽「從心裡生出來的孩子」。從心裡生出一個孩子的過程，絕不比從肚子裡生出孩子還來得輕鬆。收養前的準備，關係著孩子進入家庭後是否能夠健康快樂的長大。

需避免孩子因過多被動接受而感到茫然，或因為過多不符合期待的現況衍生負面情緒。對於接近國小階段的大孩子，除了協助孩子釐清、思考收養這件事，也會將孩子的想法納入其中，共同討論收養安排，讓孩子擁有自主決定的空間。收養父母在過程中，會更加了解孩子的樣貌，也有助於未來彼此相處。

家的起點

社工依孩子的需求及收養家庭的特質、能力進行討論，如：當孩子特質較堅持及挑戰時，會尋找包容度較高、較有彈性的收養家庭進行媒合。孩子的特質、健康發展、原生家庭概況……等，讓家庭對孩子有初步的認識；另一方面，社工向出養人簡單介紹收養家庭的狀況，當兩方皆有媒合意願時，則開始協助孩子進行「收養前準備」。

描繪新家樣貌

社工針對不同年齡層，運用不同媒材，讓孩子認識經過收出養後，擁有嶄新家庭的真實面貌。

幼兒容易被動態影像吸引。社工除了準備收養家庭介紹相本外，會請收養家庭錄製簡短影片，內容包含：收養父母、經常來往的家人及住家環境等。曾有收養父母在介紹影片的尾聲詢問孩子：「快來我們家玩好嗎？」影片外的孩子開心回答：「好啊！」

建議收養父母可以準備孩子喜歡的玩偶或玩具，讓孩子對他們能有好感，逐步讓孩子認識家庭，第一次見面時，便能降低孩子的焦慮或緊張；有的孩子因此能主動開口喊收養父母「爸爸、媽媽」，使雙方更快融入彼此的生活。

國小的孩子，已能清楚理解收養的意義。因此會讓孩子從媒合、漸進式互動、試養的各階段參與安排，當媒合到收養家庭時，會與孩子共同認識收養家庭，包含收養父母的年紀、職業、個性及興趣、未來居住地的特色或學校等，並協助連結養父母與孩子間的共通點，增加孩子對於收養父母的印象。很重要的，請孩子試著描述他對收養家庭的想像，過程中進行「澄清」及「承諾」，如：未來在新家庭讀書與休閒時間的安排。若能有較足夠的準備，讓孩子描繪出未來的生活的期待；當孩子實際進入家庭時，便能較快與養父母建立信任關係，並適應生活的改變。

漸進式互動

為了讓孩子有較多時間適應收養家庭及告別過去；在每次互動前，社工會告知孩子即將見到他的「爸媽」，有些孩子相當期待新家，不時詢問社工「何時能見到我的爸爸、媽媽？」於是，社工製作期程表，與孩子共同倒數計時：何時要返家？透過具體的告知孩子互動的時間計劃或營造期待感，孩子對於新家庭的期待更踏實。

就讀國小的孩子進入收養家庭，生活面臨極大轉變，包含適應新環境及建立人際關係等，因此我們會與孩子共同討論將返家期程設定在一學期學習階段結束後，讓孩子有更多時間與同學、朋友道別；返家前則利用假日前往收養父母家同住，逐漸熟悉新生活。漸進式互動，也能協助養父母逐步了解孩子的個性、喜好，並學習教養的技巧；遇到問題時，能適時與原照顧者進行交流，減少孩子剛進入家庭，就面臨新手父母手忙腳亂的衝擊。

試養期

孩子進入家庭，多數會經歷一段蜜月期，當孩子逐漸熟悉收養父母，可能開始會斬露真實性格，出現挑戰的言行，甚至測試收養父母是否真能毫無保留的愛他？社工將陪伴家庭面對孩子的作息、就醫、就學、情緒等生活狀況，提出相關專業建議與情緒支持。

「心」開始

關係的開展與結束，都是一件重要的事情。我們的孩子，或許因為原生父母未曾好好地对孩子說再見，在關係中受過傷而容易產生不安的情緒。當孩子進入收養家庭時，未妥善處理的失落感，極可能導致孩子無法適應新的生活；在正式進入家庭前，安置家園會為孩子舉辦歡送會或向聯繫得到的親人正式說再見。讓孩子帶著滿滿的祝福，邁向下一段人生。大人的自我調適與孩子的分離議題同等重要，許多孩子進入收養家庭後常表達希望仍與寄養家庭或安置照顧者保持聯繫，畢竟那是孩子生命中曾出現的重要他人。在孩子順利適應「心」開始後，能夠與過往的照顧者保持正向的聯繫，也會是生命中美好的插曲。

建立收養「心」關係並不難，孩子的最佳利益，便是收養過程中，所有大人「心」的方向感。



收出養社工協助孩子做家庭介紹及觀看家庭介紹影片



被收養童看到新玩具笑開懷



陪伴大孩子返家適應，進行房間的佈置



文◎廣播節目主持人 黃光芹

那一年，我與他再婚，已經四十一歲。兩個人窮盡一切努力，想靠自己孕育一個寶貴，卻始終不可得。最後我們終於決定，向人工生殖中心報到。

斷斷續續，我們花了四年的時間，換了兩家大醫院，前後總計做了七次試管、動了兩次手術，在我年屆四十五歲時，終於放棄用這種方式生兒育女。

先生是獨子，五歲就沒了爸爸；而我從年輕時候開始，就喜歡小孩。或許是這些因素，使我們想要領養。

我們開始與社福機構接觸，在走過漫漫長路之後，終於在我五十一歲、他五十六歲那年，把我兒迎了回來。

我兒與我們特別投緣，似乎打從一開始，就與我們零距離。我還記得，我們帶他到日月潭，進行兩天一夜的長途旅行，他在床上又叫又跳、騎自行車時一馬當先、與他爸爸划船時亦步亦趨，就連第一次與我哥哥全家相處，也毫無陌生感。

接下來，我們一家三口，經常打包上路，從南到北，玩遍台灣各個景點和遊樂場。最特殊的是，他來家裡的第一個暑假，我帶他陸續進行了捷運、台鐵、高鐵之旅，他選擇的捷運首站，竟是毫無遊樂性質的某個國小。下車以後，他先預告，要走一會兒路。緊接著，我們先在超商坐了一會兒，他即以略帶緊張的口吻、指了指對街的一條小巷，告訴我：「以前我在那裡住過！」我說：「沒關係，我帶你去！」或許是近鄉情怯、或許也因為那個處所，曾經帶給他許多情緒，所以他略顯猶豫與害怕。我永遠忘不了，當走過關鍵的那一間房，他退卻地躲到我的左邊，並拉著我趕快走。他內心似乎藏了許多秘密，我常趁洗澡或睡覺前的一點時間，向他挖掘。每一次出來一點，我的心就痛一次。

從表面上感覺，我兒與我們朝夕相處，似乎生來就像我們家的小孩；但是，我們也注意到了，他在剛來的前半年，始終不願意叫我們爸爸、媽媽，不管他看見蟑螂，或是緊急得從樓上喊我們，始終叫我們叔叔、阿姨。

我和另一半個性截然不同，我放水、他嚴厲。打從他來的第一天，丈夫就對他嚴格管教，包括：喝牛奶、做功課、睡覺，無一不得照著他的規定做。有好一段時間，我在外頭忙，腦海裡總浮現我兒在哭的畫面。可是當我飛車回家，卻發現兩人相處融洽。我反倒檢省我自己，是不是太過縱容他？

一次，我們全家到慈湖旅遊，我兒因為才吃了感冒藥，而不願意下車；即使被他父親逼下車，走路也是歪七扭八的。眼見他爸爸就要開始喝斥，我趕忙打圓場：「要不你揹揹他，他才吃了感冒藥！」從那一刻開始，他父親就經常扮演他的「尤加利樹」。

我兒開始叫我們爸爸、媽媽，是循序漸進的。一開始，他是在堆積木時，堆出「爸」和「楊」兩個字；至於他何時開口叫我「媽媽」？我已不清楚記得那條封鎖線了。或許是在我幫他擦澡的那一刻，也或許是在他半夢半醒之間，倒向我懷裡的那一瞬間。

我兒是個很懂事、聰明、生存與適應能力都強的小孩；最重要的是，他隨時都在笑，始終快樂洋溢。他還很愛表演，連走個路，都經常做起跑狀。他的一顰一笑，常是我們幸福感的來源。

但是，他總是個孩子，難免有令人搞不定的時候。我觀察他許久，為何生氣時，總喜歡打頭自虐，或說自己想死？我曾經嚴肅看待，甚至落淚，並且動念，想要帶他去找心理諮商。一次、兩次、三次……，我問他：「是不是認真的？」直到有一次，我發現他在偷瞄我、最後還忍不住笑了出來，我因此斷定，那不過是他想引人注意的伎倆罷了。

我們家充滿了愛，他深切地感受到，也反應在他的成長脈動中。他對我們的依存度與信賴度，也與日俱增。他經常問我：「為何我不是從你肚子裡生出來的！」我告訴他：「你根本就像從我肚子裡蹦出來的！」我還告訴他，媽媽在九年前，因為子宮外孕，失去一個小孩。算一算年紀，剛好就是你出生那年，上帝早就安排好了！

他還經常跟我們兩夫妻做一種數學題：當他二十歲時、我們幾歲？當他活到九千九百九萬兆歲時，我們幾歲？他還經常問我，「到底有沒有天堂？」我說：「有啊！」起初，他要我們到了之後，記得留一間房間給他；最後他不放心，要我們到了以後，千萬要把地址給他。

我和我的另一半，希望有一個小孩；但我們萬萬沒想到，因為有了我兒，我們得到的卻是那麼多。我兒，我願生生世世做你的母親，直到永遠！



爸爸第一次背起兒子



用積木拼出「爸」字



拉著父母往前走



全家出遊照



黃光芹

1965年生，A型、獅子座。
眷村二代。
中興大學外文系畢業

廣播節目主持人、政治評論員。
簡介：台灣新生報、自由時報、新新聞
周刊記者、時報周刊副總主筆。TVBS、
衛視中文台、三立電視台、東森新聞台
製作人、主持人。專欄主筆、作家。
廣播及電視節目主持人。



愛讓孩子們有心的依靠

桃園市收出養資源整合服務中心

文◎專員 張富勝

一位收養媽媽回憶當初一開始和先生因為不孕的關係，再歷經許多年的醫療介入後，決定成為收養父母。兩夫妻在網路上蒐集了許多相關申請的資訊後，決定從桃園市到台北市的忠義基金會聽聽收養服務說明會，一路上從夫妻會談、社工訪視、收養家庭親職準備教育課程及團體、資格審查會議，整整一年半的時間都是滿懷熱情及想像，與家人共同期待著孩子的到來。

兩夫妻在收養媒合過程中，被一位近三歲的發展遲緩小男孩吸引著，在她們的認知上，他的動作、語言、生活自理幾乎是落後同齡孩子許多。在漸進性互動到試養期，最令她們兩夫妻頭痛的是，孩子常在半夜走到廁所的過程中，一路掉下許多稀稀糊糊的大便，在不斷教導及清理大便的過程中，孩子最後乾脆「解放」在報紙內，然後將它藏在家中的某處角落。

他們興致勃勃地分享著，但一般人大概很難想像每天早上起床第一件事情就是「開始尋找大便的蹤跡」，家中總是充斥著大便味，頓時全家人都成為鼻子靈敏的搜救犬。一開始的挫敗經驗，也曾讓她們有退養的念頭。在經過忠義收養社工的鼓勵和不斷支持及協助之下，孩子的狀況日趨穩定，她們終於戰勝與孩子的磨合期，近期也完成收養的法律程序。

她說照顧孩子的這一年，從中領悟到有忠義的收養社工陪伴及支持，會使她和先生更有力量，而她也從照顧的過程中得到成就感，這種感覺有如倒吃甘蔗般愈來愈甜美。

服務的蛻變與成長

96年是忠義基金會承接桃園市出養服務方案第一年，轉眼間出養服務邁入第10年。自105年7月15日，忠義所承辦的「桃園市收出養資源整合服務中心」正式開幕，這一年中心收出養服務工作歷經草創期、發展期及現在日漸走向制度時期。從無到有，以在地社工夥伴共同推動中心的服務發展為人力成長藍圖。

隨著社會的多元化及問題的複雜性增加，我們在桃園市所服務的出養童多數具有發展遲緩、過動……等症狀，因此中心為了達到收出養資源整合的效果，陸續收養家庭親職準備教育課程及團體中增加對特殊兒少的認識，更是從大班制課程逐漸規劃成「沙龍」式小班課程，以能更切中收養家庭與收養兒童彼此的需求。同時我們也陸續開辦收養家庭支持

性活動，在106年首創引進心理諮商師與收養父母工作，由中心社工與心理諮商師共同協助收養父母順利照顧被收養童，忠義在桃園總是嘗試許多創新服務。

今年透過辦公室外牆服務文宣設置，更搭配著公車宣導露出，有了更醒目的引導：鼓勵在地有收養或出養疑義的民眾，踴躍運用中心資源。期待藉著專業而親切的工作團隊駐點、辦公室的整體氛圍，營造如家庭般的溫馨環境，在下個年度，也能持續提供符合在地收出養需求的服務，嘉惠更多需要被幫助的家庭。

服務內容

- 協助關心對收養、出養有需求的民眾，使其了解收出養的意涵與資源。
- 辦理收養準備教育課程團體及親職教育課程，提升收養家庭之親職能力。
- 辦理收出養專業教育訓練，增進專業人員之服務知能。
- 辦理收出養議題之宣導，促進民眾正向之收出養觀念。



收養人親職準備教育訓練課程

為收養家庭提供豐富的課程，包括專業講師講解兒少的生心理發展、親職教育、桌遊媒材運用。



專業人員訓練

提升工作人員之專業知能與工作效能，以加強工作人員在收出養服務過程中問題解決、危機處理及緊急應變能力。



收養家庭支持團體課程

透過寓教於樂方式，提供收養父母間彼此學習與交流的機會，增進其親職能力並得以陪伴孩子在成長過程中面對身分轉換、身世告知議題。



團體督導

邀請外聘督導與中心社工進行團體督導，以專題教育訓練方式，促進收出養社工瞭解於工作或生活中遭遇的問題及瓶頸。



家庭服務中心宣導講座

至桃園各區家庭服務中心宣導出養服務，使各部門間的服務能整合並串連，提供更便民及精細之服務。



個案研討

針對困難個案進行討論，邀請外聘督導或相關領域之專家學者提供回饋與建議，以維護案主權益。



桃園市收出養資源整合服務中心

若您有任何關於收出養資訊的疑惑或需求，歡迎您與我們聯繫。

免付費諮詢電話：0800-800-550

地址：33059桃園市桃園區中山路545號5樓

跨越隔閡 為愛重聚

淺談被收養孩童尋親重聚



文◎收出養服務中心 專員 宋文方

「我是誰？台灣在哪裡？我的生母、生父長什麼樣子？為什麼出養我？原生家庭過得如何？照顧過我的人會想起我嗎？……」被收養的孩子們長大之後，每每會在心中獨自猜想著這些關於原生家庭、出養原因的疑問。

忠義致力收出養服務 12 個年頭以來，已經為 500 多位失依孩童重新尋得永遠的「家」。隨著孩子年齡成長，尤其是進入 12-18 歲的青春期之際，因個體發展自我觀念與自我追尋的心理需求，收養家庭依據有限資料所提供的身世資訊，將漸漸無法滿足孩子們對身世的好奇。另外，國內、國外對收出養的觀念逐漸開放與成熟，身世告知不再像從前那般，是個令人難以啟齒、避諱而不談的話題；反而，收養家庭為了陪伴被收養的孩子成長，使其能逐步學習認識、接納自身的生命故事，主動的為孩子做準備，並且展開尋親之路。

服務統計顯示，接獲國際收養父母、被收養童提出尋親協助的請求逐年增加，反映出被收養的孩子們了解身世的需求，以及尋親的渴望。

今年，忠義一共迎接近 10 位分別被收養至美國、瑞典、丹麥……等國家的孩子重新踏上台灣的土地，陪伴孩子在收養父母的支持下，進行尋親、與從前的照顧者重聚的旅程。由於每一個重新踏上台灣土地的孩子，都擁有自己獨有的出養原因、安置歷程，以及收養後的成長環境，種種的變因影響尋親的孩子們是否能夠成功跨越時間、時區、國界、語言、文化的隔閡，尋得自己的生父、生母或其他重要他人。即使找到了重要他人，上述複雜、影響深遠的收出養議題，使得尋親過程時而讓人驚喜萬分、熱淚盈眶；時而卻也讓人心中千迴百轉。舉例來說，一般大眾可能難以想像，一個因為原生家庭失去保障、照顧孩童功

能，而自幼被收養的孩子，長大後對生母的記憶微薄，如何應對再次與生母會面、分享彼此生活，甚至共同談論起當年出養的無奈，以及分離的失落。為滿足被收養孩子們的需求，我們持續透過多元的專業資源，站在維護孩童最佳利益的角度上，陪伴收出養三方重啟對話，並在必要時協尋、介入、提出建議、連結資源，支持聯繫過程能夠正向發展，並且安全無虞。

既然尋親重聚對收出養各方的關係人而言，複雜且充滿挑戰，為何要安排彼此重聚呢？

琳琳（匿名）七歲時，因為生母逝世、生父失蹤，案家無其他資源扶養，而接受出養安排。收養家庭竭力給予琳琳照顧與關愛，但是被收養童的身分，使得琳琳常常對自己是否被愛、受到保護感到困惑，甚至在進入青春期時出現情緒議題。收養家庭待琳琳 15 歲積極探索身世的此時，請求忠義協助安排琳琳與原生家庭的重聚。再次回到原生家庭時，琳琳興奮不已得對收養父母介紹原生家庭的成員：「Look! We have the same eyes.」（看！我們有同樣的眼睛）、「He is my cousin. My uncle's son.」（他是我的表親，是我舅舅的兒子）、「I remember here!」（我記得這裡！）。這一天，原生家庭的成員都儘可能前來與琳琳及收養家庭會面，彼此相擁而泣。收養家庭並不擔心琳琳將因此想回到原生家庭，反而為她感到高興，他們說：「我們相信，琳琳長大了，能認識愛她的家人，這對她而言至關重要。」

回到美國之後，當地的社工在後續追蹤報告中說明：「過去幾年，琳琳浮現一些對其家人的回憶。在充分的準備後，收養父母與琳琳和原生家庭相處了幾天，所有的事對琳琳而言都是正向經驗，能夠見到原生家庭讓她感到安慰。琳琳以正面的態度談論此次旅行，知道自己有廣大的延伸家庭，給予她情緒上的力量 and 安全感。」收養父母也與忠義分享，琳琳在尋親重聚之後，表示自己與父母因為彼此的坦誠與支持而更親密，她感謝這樣的連結，也感謝重新和原生家庭連結。」

尋親重聚是收出養服務中的後端工作，我們陪伴被收養的孩子們尋親，與從前的照顧者重聚。我們看見孩子們如何在生命的逆境之中，學會保有希望、相信與感恩的心，也看見收養家庭、原生家庭各自為孩子們跨越種種挑戰的勇氣。重聚，讓我們再次共同見證了愛的可能性。



等到孩子回來尋親，熱淚盈眶的阿祖



與收養父母一同回到忠義見到院長的孩子

每個相遇 都是奇蹟



文◎志工 李明勳

和育幼院的孩子相遇之前，我並未曾預期，主修政治的我，有一天竟然和兒童如此靠近！

但現在我相信自己曾經在育幼院短暫的存在，不會船過水無痕，至少往後我將以我自己的方式來關注和倡議兒少議題。累積大約一年的志工經驗，我看見許多生命的奇蹟，我從不後悔到此服務的決定，因為我滿載而歸。

「喜歡小孩」與「照顧小孩」原來是不同的事

因為秉持著對小孩的熱愛而來到育幼院，這一年來我對孩童的熱忱的確因為更進一步的接觸，而更加清楚兒少議題的全貌，但也深刻體悟到光是「喜歡」仍是不夠的，「照顧」更是大有學問在，其中的艱辛只有真正投身於此才能實際體會。如何在喜歡小孩與照顧小孩之間達成平衡是我這一年來每天都在揣摩的重要課題，空有熱誠而無照顧能力，或是照顧能力一流卻毫無熱忱，兩者可能都是毫無意義的，前者讓小孩成為玻璃櫥窗的可愛擺飾，

後者則讓小孩成為純粹工作機器的對象。或許與孩童之間的親密關係，從來都沒有捷徑可言，在照顧工作的同時，其實也是一種對自我價值的重新探索與反省。

院童背後的各種「為什麼」

在育幼院時常必須立即處理各種圍繞著院童生活的大小事務，但這些實務工作背後，我更喜歡問「為什麼」，去探究事情背後的深層結構，例如為什麼院童成為院童？為什麼院童多半來自社會底層？為什麼院童若無法被順利出養將很難脫離階級再製的輪迴？為什麼照顧工作如此性別化？為什麼社福體系如此長工時與低薪化？為什麼我國於2014年11月通過《聯合國兒童權利公約施行法》？為什麼《哈利波特》作者J.K. 羅琳主張消滅全世界所有的孤兒院？以上各種為什麼構成了我對兒少議題的滿腹熱忱，每一個問題大概都可以寫一篇論文，雖然探究這些問題無助於立即解決院童的需求，但如果我們不能從結構上去根本改變造成院童成為院童的深層原因，則等於是對著錯誤的樹吠叫，緣木求魚。

為什麼有「保母」而沒有「保父」或「保公」

「媽媽……媽媽……」有一天我突然發現育幼院裡的院童總是喊著「媽媽」，而非「爸爸」，細想，原來院裡所有的保育員都是女性，原來我們的社會從來都只有「保母」，而沒有「保父」和「保公」。這種職業上的性別隔離屢見不鮮，由於照顧工作涉及大量家務勞動、護理等內容，使其向來被視為一種「女性工作」，但為什麼男性一定是粗手粗腳呢？為什麼男性擔任保育員、幼教業或護士就不會被鼓勵呢？為什麼只有保母而沒有保父和保公呢？不證自明的，我們活在一個性別角色被框限的世界，但起碼男性志工在育幼院的存在本身就是一種性別鬆動，在這個追求性別平等發展的時代，也許只能試著選擇不去走那個阻力較小的路。

關於育幼院收出養的反思雜想

隨著大法官釋字748釋憲案的出來，台灣即將成為亞洲第一個同性婚姻合法化的國家，在可近的將來，同性家庭收養小孩已是時勢所趨。雖然我國法律並未明文規定單身者和同性家庭不能領養小孩，但在實際收養程序中兩者真正被核可的比例少之又少，可能意味著社會對於同性家庭收養小孩仍存在歧視或疑慮，但「血緣」和「一夫一妻」從來都不是家庭組成的必要條件，如果這是一種限制，等同也歧視領養、單親家庭、隔代家庭和同性家庭等這些不被主流社會視為「常態」的家庭。

家庭存在的根本從來就是「愛」，一個有愛的家庭能勝過一切。

相遇本身就是奇蹟，分離只是未完待續

雖然過去的出身不好，但不代表未來是宿命的悲運，要相信未來還是掌握在自己手裡，英雄從不在意出身低。法國前文化部長裴樂茵(Fleur Pellerin)為韓國棄嬰，之後被法國家庭收養，於39歲當上部長，成為法國第一位亞裔閣員。今年初，育幼院一對小兄弟順利出養到美國，在歡送會上，院童在院外玩起仙女棒，閃爍的花火如一盞盞明燈，那束光閃耀著悲慘的過去，也閃耀著光明的未來。我想，有光的地方，就有希望。



出養不會是永遠失去
而是愛的延續

文◎收出養服務中心社工員 林彩虹

這兩年的出養工作中，接觸許多出養人，聽到的出養原因不外乎是經濟貧困、未婚生子、入獄服刑等，但隨著出養的認識更深，才會發現真正讓生父母願意割捨的原因只有一個，就是希望能讓孩子在充滿愛的穩定環境中成長。

第一次接觸浩浩的生父母是在出養過程中與他們說明收養家庭的狀況，聽到浩浩未來要到瑞典生活，生父母心中不禁充滿擔憂，害怕浩浩到國外不適應新的文化及環境，亦對出養浩浩的決定有所抗拒及自我懷疑，但藉由社工一再與生父母共同討論如何才是對浩浩最好的安排後，生父母逐漸放下心中的擔憂，期待浩浩出養後有個嶄新的生活。

浩浩的生母在最後的道別時留下信件給孩子，她說：「或許在你的記憶裡對於台灣的爸爸、媽媽沒有留下深刻的印象，只能藉著小時候的照片來認識我們……，但爸爸媽媽希望你能相信我們對你的愛和關心並沒有絲毫的減少，你一定要堅信自己是擁有比別人更多幸福的小孩，要懷著更多的正面能量去面對生活中的一切。」

浩浩出養後，出養社工不僅陪伴生父母面對失落及悲傷，更需要給他們捎來孩子的近況，以慰藉出養人的心情。浩浩的生母在收到第一份追蹤報告時露出了安心的微笑，表示：「看浩浩開朗了許多，笑容也變得燦爛……，相信在收養家庭的照顧下浩浩能平順、健康的度過，也希望收養家庭因浩浩的參與而變得豐富精彩。」

對浩浩的生父母而言，浩浩的出養一開始是被動且無可奈何，最終卻是因為愛而踏上出養的路，儘管與孩子分離的歷程每每都在出養人心中隱隱作痛，只能從孩子的報告及照片才能一解相思，但也從孩子穩定的生活中，看見出養不會是永遠的失去，而是愛的延續與盼望。

來自媽媽的祝福
Wish and Bless
媽媽有太多的祝福，希望你可以一一美現在你的生命中，
除了此時此刻，在往後的日子中，我和爸爸也會在任
何時刻給予你最真摯的祝福。
媽媽送你第一個祝福，願你在展開新的人生之後，
可以帶給你未來更有圓滿的生活，並有正向
打動真正的心孩子。
第二個祝福送給你，在擁有 媽媽所給予你的
一切時，希望你他們開明正確的教導，可以學習
感恩、回饋的思維，讓自己成為更好的人。
第三個祝福送給你，也是媽媽最希望可以外賣百
在 爸爸如此用心的照顧下，你肯定會是個
合的小孩子，但心裡還是盼望，你和
爸爸



單元活動分享



8/8 Q 版人像繪畫 / 桃馨園



8/16 夏日農情 / 桃馨園



9/2 企業志工服務 / 桃馨園 / 鉅陸建設志工



8/6 7-11 小小店長 / 忠義育幼院



8/15 防災宣導 / 忠義育幼院



9/3 探索偶世界 / 忠義育幼院 / 台新 & 台北表演藝術中心



10/1 美國學校 / 忠義育幼院 / 美國學校



10/28 世新大學 - 牙齒保健活動 / 忠義育幼院 / 世新大學汎愛兒童服務社



8/21 直排輪體驗趣 / 心棧家園 / 新代辦



8/26 懷幼園夢趣味逗陣行 / 心棧家園 / 台北市園夢協會



10/14 馬力歐踢踏舞 / 心棧家園 / 足夢舞人



10/22 桌遊體驗趣 / 心棧家園 / 台灣國際基督教

GO! 與你相見歡
我們野餐趣
★ 2017 助養人相見歡 ★



「走！我們野餐趣」風雨無阻 與你相見歡的快樂

文◎忠義基金會企劃人員 周孜穎

一年一度的助養人相見歡，在陰雨中如期舉辦。因為選擇距離家園很近的公園，孩子們得以經歷在雨天搭棚野餐的特別體驗。熱情的助養人，不畏風雨前來與孩子同歡，著實令人感動。孩子們和助養人在風雨中一起同樂，再返回家園後，彷彿更有力量，面對自己的生活！

俗話說：「我們無法左右天氣的變化，但是我們能夠改變自己的心情。」助養人在現場就像爸爸、媽媽一樣專注欣賞孩子們演出，時而微笑、時而鼓掌，看到投入之處，甚至站起來喝采。對毫無血緣關係的孩子付出關懷的善意，在孩子的記憶裡，寫下了令人難以忘懷的一頁。

	106年8-10月	桃馨園	忠義育幼院	心棧家園
單元活動(場次)		10場	21場	17場
系列活動(場次)		19場	3場	7場

年度/月份	募的張數	中獎金額
106年(1-10月)	660,762張	949,904元

感謝社會各界善心人士及團體長期以來對孩子的用心與關懷

本期特殊需求	120吋投影布幕(可攜式)、冰櫃專用溫度計、緊急出口燈。
食	【食材】棒棒腿、里肌肉、五花肉、魚片、火鍋料。 【當季水果】奇異果、香蕉、木瓜、嬰兒果汁。 【幼兒點心】布丁、小顆肉包。 【青少年學烹飪】海帶芽、乾金針花、三色椒、康寶濃湯。
住	成人牙刷、加蓋垃圾桶、沙威隆。
育	70磅 A4 影印紙、細字黑色奇異筆。

一張發票代表一份愛心，歡迎大家踴躍捐贈！
• 歡迎公司行號及機關團體來電索取愛心發票箱。
• 廣邀個人捐贈有效發票，郵寄至忠義基金會。

由於您的支持與鼓勵，孩子們才能健康、快樂的成長，也因您熱情的參與，孩子們的生活更多采多姿。孩子的潛力是無限的，藉由各種活動的安排，可以增進學習的興趣與潛能的開發，更能讓孩子擁有不一樣的人生。



愛 用各種風味的時光 累積
 再以微暖的心 品嚐
 心的開始 尋家的路
 陪伴 解開孩子童年的心鎖
 迎向幸福長大的日子

玩味心日子



2018
 公益手札
 愛心價
250 元

訂購專線：
 (02)2930-2600



忠義FB 訂購手札



精美插畫月份頁



兒少福利園區

- 兒少社會工作人員培訓
- 志願服務者培訓
- 非營利組織經營管理模式研究及諮詢顧問
- 創新方案研發
- 國內外資源整合及交流合作
- 兒少保護及福利政策倡議及推動
- 人力資源
- 研究發展
- 安置服務
 - 兒童緊急短期安置
 - 兒童中長期安置
 - 少年緊急短期安置
 - 少年中長期安置
 - 少年自立生活轉銜服務
 - 婦幼中途之家
- 直接服務
- 家庭服務
 - 早期療育及心理諮商輔導
 - 親職教育及諮商
 - 國內外收出養
 - 社區補救教學及補充教育
 - 社區關懷及急難救助
 - 兒少保護宣導

忠義基金會正積極籌募規劃可容納失依兒少的緊急短期與中、長期安置機構及收出養服務、社區關懷中心。以一站式整合性服務，結合社會福利資源，提供弱勢家庭各項必要協助，並擴大園生居住、活動空間。希望各界幫忙「兒少福利園區」創設計畫順利啟動，用愛共築孩子的美麗家園。

忠義基金會

徵

教保老師/助理教保老師

我們這個家，擁有很多的家人。現在，我們有很多的兄弟姐妹……就差「媽媽」來照顧我們了！趕快來成為我們的家人吧！

工作內容：

1. 嬰、幼兒日常生活照顧
2. 協助嬰幼兒學習自理生活；維護嬰、幼兒之安全
3. 採輪班制

應徵資格：

1. 高中職以上學校相關科系畢業(幼保、護理、兒童家庭學系…等)
2. 高中職以上學校取得保育人員專業訓練結業證書者並取得保母證照

聯絡人：請洽人事-周小姐 上班地點：台北、桃園
 TEL：02-2931-1659
 FAX：02-2934-4561
 E-mail：cybaby.org@msa.hinet.net



財團法人忠義社會福利事業基金會
 Chung Yi Social Welfare Foundation
 安置教養 · 國內外收、出養 · 社區關懷輔導服務

會址：11685台北市文山區景興路85巷12號
 電話：(02) 2931-1659 傳真：(02) 2934-4561
 網址：www.cybaby.org.tw